

-Monthly News Letter-



BEIJING

TOKYO

SHANGHAI

DELHI

GUANGZHOU

BANGKOK

HO CHI MINH

SINGAPORE

# What's on today?

- January 2010 No.4-

TOKYO

BEIJING

SHANGHAI

GHUANGZHOU

BANGKOK

HO CHI MINH

SINGAPORE

DELHI

# What's on today?

-Monthly News Letter-

- January 2010 No.4

## エコポイント特集号

### 2010年度 エコポイント制度の延長決まる！



省エネ効果の高い地デジ対応テレビ、エアコン、冷蔵庫の購入に対し、ポイントを付与する「エコポイント」制度は政府の緊急経済対策として2009年5月にスタートしました。

当初の実施期間は2010年3月31日までに購入された製品を対象とするものでしたが、関連製品の消費が堅調に伸びていることから、2010年12月31日までに購入された製品を対象する延長方針を固めました。

これは、2009年度の第2次補正予算案に延長に必要な予算を盛り込んでおり、2010年1月28日の通常国会で可決され、制度の延長が決定しました。

### エコポイント効果、家電の明暗分ける

このエコポイント制度を追い風に2009年の薄型テレビの出荷台数が1000万台を初めて突破し過去最高となったのを受け、民生用電子機器全体の国内出荷金額も初めて3兆円を超える結果となりました。

薄型テレビ国内出荷台数は前年比40.4%増の1362万6000台で過去最高を記録しました。これには2011年の地上デジタル放送移行をにらんだ買い替え需要に加え、エコポイントが消費者の需要を喚起したと予測されています。

また、今年は冬季五輪が来月開幕するのに加え、6月のサッカーワールドカップなどテレビの購買意欲を刺激する世界的なスポーツ大会があり、市場は拡大する見込みです。

ただ、年率2割を超える価格下落は歯止めがかかっておらず、電機メーカー各社の収益を改善するには至っていないとのこと。

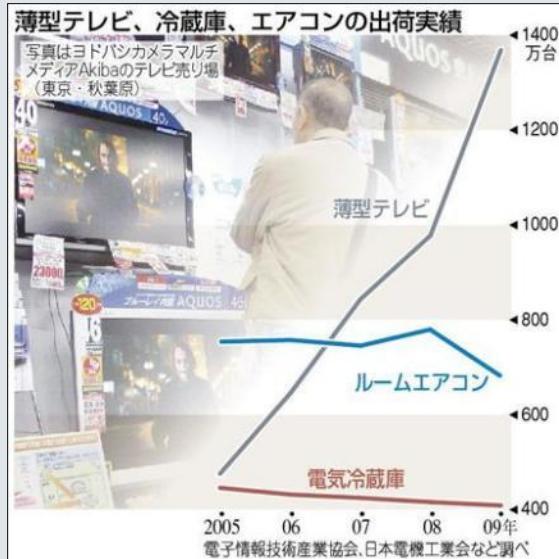
一方、エコポイント対象のルームエアコンの出荷台数が2年ぶりに前年を下回るなど白物家電は低迷となりました。

09年の冷蔵庫など白物家電(エアコンを除く)の国内出荷額は、前年比1.9%減の1兆4322億円と3年ぶりに減少した。

エコポイント対象の冷蔵庫と、新型インフルエンザウイルスの感染拡大懸念を背景に空気清浄機がプラスだったが、洗濯機など大半の品目で前年割れとなりました。

日本冷凍空調工業会が公表しているエアコンも夏場の天候不順で販売不振に陥り、エコポイントのメリットを享受できなかつたようです。

景気後退で個人消費が縮小する中、年末商戦でも家電購入の資金は薄型テレビに流れ、白物家電に回らず、年間を通して明暗が分かれたようです。



#### 事務局からのお願い

**年度末は申請受付の混雑が予想されます。申請はお早めに!!**

## そして2010年度からは『住宅版エコポイント』始まる

2009年暮れに発表された「住宅版エコポイント制度」の内容が2010年1月15日に発表となりました。

発行されるポイントの上限は「最大30万ポイント」と、家電版エコポイントより1ケタ上となり、1ポイントが1円に相当するので、「最大30万円」が国庫から付与されます



この住宅版エコポイント制度とは、

①「エコ住宅」の新築

②「エコリフォーム」

を対象としてポイントが付与されます。

③には「バリアフリー」改修工事も含まれ、そしてもう一つの特徴が、

④いずれの場合も「即時交換」が可能ということです。

住宅版エコポイントは、国土交通省、経済産業省、環境省の三省合同事業として実施されます。  
(家電エコポイントは総務省、経済産業省、環境省の三省合同事業です)

今回の住宅版エコポイントは、基本的に住宅版エコポイントと同じ考え方です。

基準を満たす製品の購買につきポイントが付与され、商品券や商品などと交換できます。

しかし、同じ「エコポイント」でも、住宅版と家電版にポイントの互換性はないと言われていますので、既存の家電版エコポイントの交換商品を住宅版エコポイントで注文することができません。



①の『エコ住宅』とは

(a) 省エネ法に基づくトップランナー基準相当の住宅→トップランナーとは各製品ジャンルで最も省エネ性の高い製品の性能基準で、これを満たす製品を利用して建築される住宅です。

(b) 省エネ基準を満たす木造住宅→トップランナー基準の達成は求められないが、「それ自体が環境に優しい」製品、省エネ判断基準の指針を満たした製品を利用して建築される住宅です。

②のリフォームは

(a)「窓の改修」2重サッシやペアガラスなどへのリフォーム

(b)「外壁、屋根・天井又は床の断熱改修」

■表A: (a)「窓の改修」によるポイント(bと合わせて最大30万ポイント)

大きさの区分	1戸あたりのポイント数			
	内窓の設置又は外窓の交換		ガラス交換(1枚当たり)	
面積	ポイント数	面積	ポイント数	
大	2.8m <sup>2</sup> 以上	1万8000ポイント	1.4m <sup>2</sup> 以上	7000ポイント
中	1.6m <sup>2</sup> 以上、2.8m <sup>2</sup> 未満	1万2000ポイント	0.8m <sup>2</sup> 以上、1.4m <sup>2</sup> 未満	4000ポイント
小	0.2m <sup>2</sup> 以上、1.6m <sup>2</sup> 未満	7000ポイント	0.1m <sup>2</sup> 以上、0.8m <sup>2</sup> 未満	2000ポイント

■表B: (b) 外壁、屋根・天井又は床の断熱改修によるポイント(一般住宅)

部位別	ポイント数	断熱材最低使用量(断熱材区分)*注
外壁	10万ポイント	4.0(D~F)、6.0(A~C)
屋根・天井	3万ポイント	3.5(D~F)、6.0(A~C)
床	5万ポイント	2.0(D~F)、3.0(A~C)

が対象となります。

③の即時交換とは『発行されるポイントで商品交換はせず、工事料金に補てんする』というポイントの使い方です。

このシステムは家電版でもすでに行われており、例えば『テレビを購入して得た15000ポイントを地デジアンテナ工事代金として購入販売店への支払いに充当する』という『店頭で即時にポイント交換』することを言います。

住宅版では最大30万ポイントが付与されますので、これを上限まで即時交換すれば、申請者(施主)にすると工事代金が30万円値引きされると同じ扱いになります。

この即時交換はリフォームや新築の工事全体に充てることができますので、住宅業界全体の底上げも期待されています。

新築の場合は09年12月8日～10年12月31日までに着工したものが、リフォームは10年1月1日～12月31日までに着手した件が申請の対象となります。

本制度はまだ未確定な部分が多く、本格的な受付体制の構築などこれからですが、新築やリフォームをご検討されている方は、ぜひ[http://www.mlit.go.jp/jutakukentiku/house/jutakukentiku\\_house Tk4\\_000017.html](http://www.mlit.go.jp/jutakukentiku/house/jutakukentiku_house Tk4_000017.html)をご覧ください。

## BOXING WBA 世界Sフェザー級タイトルマッチ12回戦 新チャンピオン誕生

2010年1月11日(月)東京ビックサイトにて

“KOダイナマイ”内山高志(30歳:ワタナベジム)がファンカルロス・サルガド(メキシコ)を12回2分48秒TKOで下し新王者となった。

試合は、第1ラウンドから果敢に前に出た。

サルガドの長い左フックを軽快にかわし、左ジャブを起点に進撃。

得意の左ボディーも効果的で、後半の勝負どころでは右フック、ストレートも効いた。

「根性は自分の方が上。打たれてもじわじわ詰めてやる」と完全に自分のペースに持こむ。



内山は強烈なパンチで優位に試合を進め、最終12ラウンドに左右のパンチでダウンを奪った。

その後も猛攻、終了直前にレフェリーが試合を止め、TKOにて世界初挑戦にして世界チャンピオンのベルトの奪取に成功した。



内山の試合を良く見てみると、試合用のトランクス右足太ももにT-LIVEのロゴが輝いているではないか。

T-LIVEのロゴが、世界チャンピオン誕生の瞬間と一緒に味わった事は2010年のビックニュースの一つになるであろう。

12回のチャンピオンにある瞬間の動画がYouTubeにアップされているので、一度覗いて見ては如何かな。

[http://www.youtube.com/watch?v=S3\\_4vX49MKM](http://www.youtube.com/watch?v=S3_4vX49MKM)



◆内山高志(ワタナベ=WBAスーパー・フェザー級):長崎県出身の30歳。

「KOダイナマイ」と呼ばれる強打の右ボクサーファイター型。

東洋太平洋王座V5後、今回、ファン・カルロス・サルガド(メキシコ)を下して戴冠。現在、14戦全勝(11KO)。

TOKYO

BEIJING

SHANGHAI

GHUANGZHOU

BANGKOK

HO CHI MINH

SINGAPORE

DELHI

# What's on today?

-Monthly News Letter-

- January 2010 No.4

**新年あけましておめでとうございます**

～今年もよろしくお願ひいたします～



年間で最初の行事「正月」。

正月とは、年始めの数日間のこと、旧年が無事に終わった事と新年を祝う行事です。

正月飾りをし、正月行事を行ったり正月料理を食べて、盛大に祝います。

日本では、1月1日の元日のみを国民の祝日としていますが、実際には少なくとも3日までの三箇日を「お正月」と呼んで、事実上の祝日と同じ状態となります。

## 正月の風習

■初詣: 年が明けてから初めて寺社に参拝し、一年の無事と平安を祈る行事。

日本でもっとも来場者数が多い寺社は「明治神宮」で、毎年三箇日で約300万人が来場します。



明治神宮

■初夢: 新年の夜に見る夢。この夢の内容で、1年の吉凶を占う風習があります。

日本には「一富士(いちふじ)、二鷹(にたか)、三茄子(さんなんすび)」ということわざがあり、初夢に出てくると良いと言われています。

■年賀状: 新年に送られる挨拶状。

新年を祝う言葉を以て挨拶し、旧年中の厚誼の感謝と新しい年に変わらぬ厚情を伝えます。



年賀状

■お年玉: 正月に新年を祝うために贈答される品物。

現在では子供に金銭を与える習慣及びその金銭の意で用いられることが多いです。



雑煮

■初売り: 年明け最初に物を売り出すこと。

通常の営業と異なり、その年1年間の運試しの意味合いをかねた、福袋が販売されることが多いです。

■雑煮: 正月に多く食べられる、餅を主とし具材をあしらった正月料理です。

## バンクーバーオリンピック & 2010FIFAワールドカップ開催！！

### 【概要】

■第21回オリンピック冬季競技大会/バンクーバーオリンピック

・開催期間: 2010年2月12日～28日

・開催都市: バンクーバー(カナダ)

■2010FIFAワールドカップ/南アフリカ大会

・開催期間: 2010年6月11日～7月11日

・開催都市: 南アフリカ

スポーツイベントを好む日本人にとって、2010年はスポーツで熱い1年になりそうです。



### 新生現れる！？

■バンクーバーオリンピック

【15歳の新生】



高木美保(15歳)。今大会、スピードスケート1000mに出場。

彼女はスピードスケートの他に、HIPHOPダンスやサッカーをやっており、

サッカーでは北海道選抜としてJヴィレッジでのナショナルトレセン女子U-15合宿にも参加した  
スポーツ万能少女。



■ワールドカップ

【屈強なフィジカルの持ち主】

本田圭佑(23歳)。日本代表のMFで今大会活躍を期待される選手の1人。

学生時代から数多くの功績を残しており、現在ロシアの強豪クラブ「CSKAモスクワ」に在籍。

ワールドカップでの活躍に注目。

## 2010年“龍馬旋風巻き起こるぜよ”



### 【プロフィール】

坂本 龍馬(さかもとりょうま)、日本の武士(土佐藩郷士)、明治維新に影響を与えた政治家、グラバー商会(ジャーディン・マセソンの日本代理販売店)代理人として武器輸入に関わった実業家です。土佐藩脱藩後、貿易会社と政治組織を兼ねた龜山社中(後の海援隊)の結成、薩長連合の斡旋、大政奉還の成立に尽力するなど、志士として活動しました。

そんな日本に新たな時代をもたらした坂本龍馬。

今年、ドラマや展示会等が行なわれ、今日本では龍馬旋風が巻き起こっています。

### ドラマ&イベント

#### ■ドラマ／龍馬伝

NHK(日本放送協会)より2010年1月3日～約1年放送。

このドラマにはNHKもとも力を入れており、出演者には主演の福山雅治を始め、日本を代表する豪華役者が勢ぞろいしています。

1月3日の初回放送では視聴率23.2%をたたきだし、近年ドラマの視聴率が低迷している中で、好スタートをきりました。



#### ■イベント／坂本龍馬の生きた時代

2010年1月16日～2月25日まで東京ミッドタウンで開催されている写真展。

激動の幕末の時代を駆け抜けた坂本龍馬の人生を、共に活躍した人物や当時の地域・風俗などの写真展示、生前に残した書簡、所持品などのコレクションを展示することにより振り返ります。



## 現場レポート

### TOKYO AUTO SALON 2010 with NAPAC (BRIDGESTONEブース)



#### 【概要】

2010年1月15日～17日、オートサロン2010が幕張メッセで開催されました。

東京オートサロンとは、チューニングカーの祭典とも呼ばれる、異色のモーターショーです。

1983年に、「エキサイティングカーショー」という名称で始まり、第5回開催の1987年に東京オートサロンという名称に変わりました。

2010年で28回目の開催となります。

#### 来場者数に関して

東京モーターショー同様に規模が縮小される中、来場者数が懸念されていましたが、実際は3日間で237,954名が来場され、前年度の229,201名を8,753名上回りました。



#### BRIDGESTONEブース

ブリヂストンブースでは、環境に配慮したタイヤ「ECOPIA」と走りを追求したタイヤ「POTENZA」をアピールするブース展開を行いました。ブース内を「ECOPIA」と「POTENZA」に分け、タイヤや装着車を展示。また、エコドライブを体験できるシミュレーターを用意しました。

ステージでは各テーマに合ったアーティストを招いて演奏を行なったりなど、BRIDGESTONEブースに来場されたお客様を沸かせました。



TOKYO

BEIJING

SHANGHAI

GHUANGZHOU

BANGKOK

HO CHI MINH

SINGAPORE

DELHI

# What's on today?

-Monthly News Letter-

- January 2010 No.4

## 北京两会

北京市第十三回全国人民代表大会第三番目会議は2010年1月25日から30日まで実行して。北京市第十一回中国人民政治協商會議第三番目会議は2010年1月23日から27日まで実行します。

両会は全国人民代表大会(略称「全人代」と中国政治協商會議(略称「政協」という二つの会議を指す言葉です。この「两会」は開催は5年が1期として開かれ、毎年3月です。会期はほぼ10日間で、天安門広場にある人民大会堂で開かれ、全国各地や各民族、各業界などの代表が集まります。

全人代の開会式で、首相が政府活動報告を行いますが、前年度の政府活動を振り返った上で、新年度の政府活動を報告します。会議期間中、「两会」の代表らは、この政府活動報告について審議し、採択します。中国にとって、「两会」は大きな政治的行事といえます。

今、北京で行われている「两会」で、代表たちが提出した問題には鋭い意見を含んでいるものが少なくありません。たとえば、都市部で働く出稼ぎ労働者も市民と同じように医療、養老、子供の教育などの福祉が受けられるようすること、大学学長は行政的な職務から離れること、住民のスムーズな移動のために戸籍管理制度を緩和すること、腐敗を防ぐ方法などなど。一人一人の暮らしに深くかかわることですが、いずれも長年抱えてきた問題でした。



## 2010年北京第1回大雪



2010年1月3日の第1度の大雪は過去より少し早いです、同じく過去より少し激しいです。大雪は華北地域の高速道路、省レベルの国道が閉鎖することを招いて、天津の地域は1度封航です、北京は更に40年来の同時期めったにない低温が現れます。

気象観測の資料によつて、大雪がふってから1日後で、気温も次に大幅に下がって、1月5日に零下の16°Cの極限に達している最低気温が現れるかもしれない、40年来の北京の歴史の同時期の低温の極値に近づきます。



## 2010年1月15日北京部分食について

2010年1月15日に起こる金環日食の絶好観光場所は中国山東省青島だった。食観賞時間は7~8分間が掛った。今回は北京には部分食が見られた。



### ★1月注目される星座

#### ■おとめ座■

【総合運】  
運勢が最高！  
仕事も興味もちゃんとやること  
【恋愛運】  
注目される！  
【仕事運】  
順調にいける！

### 満福樓開業

北京の庶民の味として親しまれている北京式火鍋。今はとても多く多くの火鍋のお店が北京にある。その中でも昔から北京の火鍋通に愛されているお店『満福樓』。先日北京在住17年の友人と行って来た。正確に言えば以前とは場所は違っていたが、ほぼ同じ場所。しかし！門構えがいかにも高級そうな雰囲気を醸し出している。庶民の味だろうが～と思いつつ中に入つてメニューを見ると全然高くない、というか安い。またうまい！友人が声をかけた服務員が日本語の勉強をしていること。よく話を聞いたら5年前から働いていて今では偉くなったそうな～。前は良く来たけど5年ぶりに来た、というと、なんとVIPカードをくれた。このカードで次回から10%オフになるらしい。うまいし、サービスも中々。また行かなくっちゃ。



### 「アバター」上映縮小、「孔子」に切り替え

「アバター」が北京で上映して以来、映画館で3D(立体)版のチケットはもう200元に達した。しかし、1月21日、世界的に大ヒット中の米SF映画「アバター」の上映規模が中国で大幅縮小され、22日以降は国産映画「孔子」に切り替えられた。



アバター



孔子

TOKYO

BEIJING

SHANGHAI

GUANGZHOU

BANGKOK

HO CHI MINH

SINGAPORE

DELHI

# What's on today?

-Monthly News Letter-

- January 2010 No.4

## MIRACLE LIGHTS @ SHANGHAI

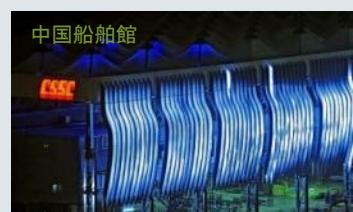


**上**海万博の日本館で1月25日に、竣工を祝って初めて照明が点灯された。明滅する館内の明りは、呼吸する命を象徴しているかのように見える。

日本館の外観は半円形のドームとなっている。数多くの先進的な省エネ・環境保護技術が一体となり、陽光を吸収してエネルギーを供給したり、雨水を集めて温度冷却を行ったりすることができ、また「体内」のスムーズな通風を保つことができる。

上海万博まで100日となった21日の夜、上海万博会場工事現場でライトアップのテストが行われた。

万博軸、中国館、万博テーマ館、万博センター、万博演芸センターの恒久的パビリオン(一軸四館と略称)が30日夜、ライトアップのテストが行われ、様々なスタイルのライトが美しい姿を見せた。



### 上海万博期間 ホテルは20%程度の値上げ

**上**海万博期間中、上海市内には1日平均50万人の観光客が訪れるとしている。特にイベントが行われる指定日には1日5~10万人分のホテルが不足するとみられている。

このため、上海市内のホテルでは、万博期間中の値上げを検討しているところが多い。携程によると、上海市内のホテルの8割近くすでに万博期間中のホテル料金を明らかにしていて、通常価格の20%増し程度が相場だ。この結果、4☆ホテルで1泊700元程度、5☆ホテルで1泊1400元程度になる見込み。

もちろん、場所によって宿泊料金は変動するが、総じて値上げになることには変わらない。



### 1月 万博パンダ10頭が上海動物園に

**上**海市政府メディア記者会見が12月17日に行われ、万博に参加する10頭のパンダが1月に来海し、市内の動物園で受け入れることが分かった。来海するパンダは、オス6頭、メス4頭。2010年上半期は上海動物園、下半期は上海野生動物園で生活する。

四川省政府によると、10頭のうち2頭は双子で、名前は「平平」と「安安」。2頭の母親は地震で重症を負ったが、研究員の介護で生還し、08年7月に2頭を出産。2頭の名前はネットで投票され、被災地の人々と、パンダへの祝福を表しているという。



## 春節にShanghai Museumを味わおう！

**春** 節を上海で過ごす皆様に、上海博物館の1日観光をご提案。博物館なんて地味……と思う方々に、館内に眠る魅惑の物語の一部をご紹介！

### 【中国古代彫刻館】

640平米の展示館に120余の彫像が静かに並ぶ。戦国時代から明代まで2000年以上にわたる間の作品があり、時代ごとの作品の特色も分かる。インドから仏教が伝来して以来の仏像が特に充実している。



唐代女性の彫刻



### 【中国古代玉器館】

玉器とは、翡翠をはじめとした美しい鉱物による工芸品のこと。中国では、古代から権力や富のシンボルとされてきた。同館では、装飾品から実用品まで様々な玉器が展示され、中国の美意識の歴史が垣間見られる。



翡翠の容器



### 【中国古代青銅器館】

吳の王・夫差の水瓶  
春秋晚期(前6世紀前半～前476年)・伝河南輝県出土  
細かく精巧な、周囲の模様も見どころ。吸い込まれそうな、薄暗い水瓶の底を覗いてみよう。



## 2009年度百貨店売り上げランキング発表 トップ3 八佰伴・新世界・久光



トップ 第一八佰伴



2位 新世界城



3位 久光百貨

**2009** 年度の市内百貨店売り上げランキングが、1月22日発表され、浦東新区の第一八佰伴、人民広場の新世界城、静安寺の久光百貨がトップ3となった。

上海市商業情報センターによると、09年は金融危機の影響を受けながらも、市小売業の年間総売上額は304.18億元を記録した。

昨年に続き1位となった第一八佰伴は、年間総売上額が**34.51億元**。2位の新世界城は26.53億元で、全体で最高の伸びとなる前年比12.7%増だった。新世界城では、祝祭日に合わせた各種プロモーションが功を奏したと見られている。なお、上位20社の総売上額は192.24億元で、全体の63.2%を占めた。

## 三大「難」高音上海コンサート



**台** 湾地区お笑い番組の有名司会者である吳宗憲、康康と音楽界の重鎮高凌風3名で結成された「三大難高音」。



「自分たちの歌は音程が定まらず、低い音も高い音も出せない。みんなは三大男高音だと言つてたけど、



実際には三大難高音だよ」と語る彼らが、上海を爆笑の渦に巻き込む。

## 上海春節裝飾特集

## 港匯廣場編



港匯廣場の外で、赤と黄色を派手に使った装飾に彩られて、うまく春節らしさが演出されている。



港匯廣場の入り口の場所にある、大きな桃の木。



桃の木の下にある飾り物、「金元宝」。

## 上海春節裝飾特集

## 来福士廣場編



来福士廣場のエントランスの装飾は季節ごとに変えており、非常に派手で目立つ。

## 上海春節裝飾特集

## 恒隆廣場編



中国風の装飾が相変わらずゴージャスで、人の注目を集めます。

TOKYO

BEIJING

SHANGHAI

GHUANGZHOU

BANGKOK

HO CHI MINH

SINGAPORE

DELHI

## What's on today?

-Monthly News Letter-

- January 2010 No.4



Photo by Ban



### バンコク都恒例 2010 カウントダウン!

今年のテーマは、『ハンズ』 国民皆が、手と手を取り合ってより良い未来の創造をテーマとします。



バンコクの中心地セントラルワールド前のラーチャプラソン交差点よりプラトゥーナム交差点までの700mを18:00より歩行者天国に！カウントダウンまでの6時間！100mの巨大ステージ前には約10万人の人たちが集まり、タイで一番熱いエキサイティングなライブ・イベントが開催されます。



この日のためにスポンサー各社様々なモニュメントを競い合います。



## 世界遺産ナイト・ショーアップ



2009年12月11~20日 アユタヤ国立記念公園(世界遺産)にてタイ国政府観光庁とアユタヤ市のコラボで行われる年末恒例のナイトアップショー。



タイ・アユタヤ王朝の人々の暮らしを演出した遺跡でのナイトショーは圧巻。

## コーク・サー・フェスティバル 2009



2009年12月13(日)  
 モータースポーツ・  
 ランドパークにて  
 14:00-22:00  
 コカコーラ主催の  
 フリーコンサート

コカ・コーラのCMキャラクターでもある人気アーティストが集合。

13組の今が旬のアーティストたちによる 8時間連続のフリーコンサート。学生たちの自主制作ブースでの発表や展示も含め集まったギャラリーは、約20,000人。コークのコレクションアイテムを展示した。ミニミュージアムなどのブースも設置。途中アマチュアのコンテスト・タイムもありタイ・バンコクで最も大きなミュージック・コンサート・イベントとなりました。

## OTO-ZA Japanese Drum in Bangkok

2009年12月16日 セントラルワールド前特設ステージにて開催された日本の和太鼓の軍団「OTO ZA」のショー



日本大使館主催の日本文化を紹介するイベント。



迫力ある音と光のショーに立ち行く人々は驚き！

メンバーの中の半分は女性！タイ人にとって  
 女性のたくましさは憧れ！そして感動。



TOKYO

BEIJING

SHANGHAI

GUANGZHOU

BANGKOK

HO CHI MINH

SINGAPORE

DELHI

# What's on today?

-Monthly News Letter-

- January 2010 No.4

## ベトナムでの大人数集客会場

ベトナムでの大人数集客イベントの会場は、スタジアムとスポーツセンター（体育館）がメイン。ハノイとホーチミン2大都市のスタジアム、スポーツセンターをKADの実績と合わせて紹介します。

**Ha Noi ハノイ**

### My Dinh National スタジアム

Tu Liem District ,Hanoi Capital

収容人数:4万人 面積:175000 m<sup>2</sup>  
スタジアム: 120m x 90m

2003年にハノイで開催された東南アジア競技大会のメインスタジアムとして建設され、サッカーベトナム代表のホームスタジアム。

2007年のAFCアジアカップではベトナムや日本が入ったグループBのメイン会場となり、日本戦の会場となり日本でも注目を集めた。



### Trinh Hoai Duc 体育館

12Trinh Hoai Duc Str.,Dong Da dist, Hanoi Capital



### Quan Ngu スポーツセンター

55 Doc Ngu Str., Ba Dinh dist, Hanoi Capital



**Ho Chi Minh ホーチミン**

### Quan Khu 7 スタジアム／スポーツセンター

Hoang Van Thu, Phuong 9,Quan Phu Nhuan, Ho Chi Minh

収容人数:2万5千人  
スタジアム グランドサイズ: 63m x 105m  
スポーツセンター アリーナサイズ:30m x 48m

軍の所有する施設。ホーチミン国際空港からほど近い場所。



### Phan Dinh Phung スポーツセンター

8 Vo Van Tan, Quan 3, Ho Chi Minh

アリーナサイズ: 20mx 40m



### 軍関係会社が管理しているスタジアム・スポーツセンター

ベトナムの数千人・数万人規模のイベントの場合、バイクの駐車場

管理が重要な警備項目。

スタジアムやスポーツセンターは、基本的にすべて軍の関係会社が管理しているため、警備面ではとてもスムーズに展開できる。

ちなみに、軍の関係会社が管理しているため、使用頻度や関係度によって、会場費は変動します。



## KADイベント実績：Quan Khu 7 スタジアム&スポーツセンター

軍の関係会社が管理するQuan Khu 7スタジアムとスポーツセンターにてローンチイベントを実施。



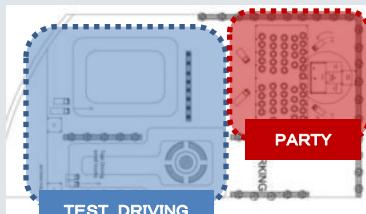
## ISUZU 12年ぶりの世界統一トラックローンチ

Quan Khu 7スタジアムでイスズトラックの12年ぶりの世界統一ローンチを実施。

KADは企画、制作(演出、施工含む)すべてを担当。

スタジアムの駐車場全体を使用して、プレスと顧客を招待して、大型トラックのテストドライブ、大型テント内での屋外ディナーを実施。

- プレスカンファレンス 15:30～
- テストドライビング 16:30～
- 顧客招待パーティー 18:30～



アンペールでは、ステージ上手と下手に振り落し幕を設置。

上手の幕が落ちず、美術スタッフがトラスに登って落とすというベトナムらしいハプニングがあったものの、CMキャラクターの登場や来場者が参加できるゲーム大会、ベトナムの招待イベントでは欠かせない抽選会で大いに盛り上がった。

◆特徴的なエンジンを紹介 エンジン重さ当てゲーム

◆ISUZUについてのクイズ大会 YES/NOクイズ



重さあてゲーム

YES/NOゲーム



## ZINGERローンチ顧客招待イベント

Quan Khu 7スポーツセンターでMITSUBISHI MOTORS新車ローンチの顧客招待イベントを実施。  
KADは企画、制作(演出、施工含む)すべてを担当。

- プレスカンファレンス 11:00～ ● 顧客招待イベント 14:00～



タレントショーばかりの演出に飽きたクラアントから「日本のお祭り風に」というオーダー。

たこ焼き、巻きずし、金魚すくい…その他にZINGERのネーミングにかけた屋台風のゲームコーナーなど日本のお祭りをベトナム風にアレンジ。

金魚すくいのポイ以外はすべてベトナムで手配。

招待状にチケットを付けて、好きな屋台で自由に参加いただく仕組みで展開。

◆飲食コーナー：たこ焼き、太巻き、シュークリーム

◆ゲームコーナー：金魚すくい、ボーリング、輪投げ

(子ども向け)ZINGERパズル・塗り絵コーナー



金魚すくいが大人気 ベトナムの怖い着ぐるみ



金魚すくいはポイが盗まれるほど大人気。  
金魚を追加し、金魚屋がベトナム国内で最初で最後の最高の売り上げだ！と喜ぶ。

ベタなネタついでに、着ぐるみがZINGERオリジナル風船も配布。ベトナムの風船屋さんは、どこからともなく現れて、風船が無くなったら知らぬ間に帰つて行った…。

ステージでは定番のクイズ大会と抽選会を実施。  
また、ZINGERオリジナルアカペラソングのライブステージ。

この、作詞KADスタッフ・作曲アカペラグループのオリジナルアカペラソングが盛り上がりを見せ、コマーシャルソングより良いとクライアントの評判に。

新コマーシャルソングの採用の話まで出た。



オリジナルアカペラソングステージ



記者発表

TOKYO

BEIJING

SHANGHAI

GHUANGZHOU

BANGKOK

HO CHI MINH

SINGAPORE

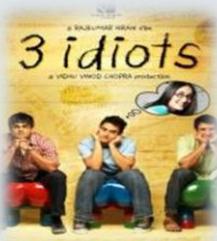
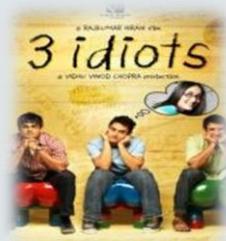
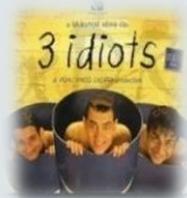
DELHI

# What's on today?

-Monthly News Letter-

- January 2010 No.4

## 今月のムービー「3idiots」



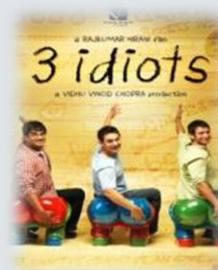
「チャイ屋の子はチャイ屋」という形は貧困層の中でもなくなりつつあります。やっと今インドの若者は努力次第で自分の夢を掴めるようになりました。

そんな今のインドをそのまま映画にしたような物語です。これを見て若者達はこぞって「すごく良い映画だった！！！」と私に永遠に話で聞かせてくれました。聞いていて映画とはこのように人が未来に立ち向かう勇気だとか、やれば出来るんだ！と本気で思わせてくれる物。久しぶりにそんな映画に印度で出会いました。

今月ご紹介するのは米国、英国など世界8カ国で公開され莫大な利益を生んでいる「3 Idiots」です。現地インドでも2~3回と同じ映画を皆さん見に行ってます。

3人の学生がそれぞれ家族の望み通りの人生を進んでいますが、実はそれぞれ夢があります。最後は、、とよくある話ですが、現在インドはカルチャーが目に見て分る過

ぎる位に激変しています。



## 「軍隊の日(Aemy Day)」1月15日

インド首都ニューデリーで恒例の「軍隊の日(Aemy Day)」の軍事パレードが行われました。

今年で62回目となり、日頃の訓練の成果をインド軍兵士が披露しました。

写真はパレードで組み体操などを披露するインド軍兵士です。もう面白すぎます。印度は！



## 2010年

### 1/16:ビックリンド！101組の集団結婚式



この結婚式はインドNGO団体BharatVikas Parishadによって大規模な集団結婚式がデリー近郊のノエダで行われました。社会の経済的に弱い階層から101組のカップルは結婚式と他にテレビ、ミシン、自転車、キッチン用品、ベッド、その他の生活用品までプレゼントされ、1カップルは親戚、友達25人まで招待する事ができ、ここもNGOが宿代を含むすべてを援助しました。とても幸せなニュースです。

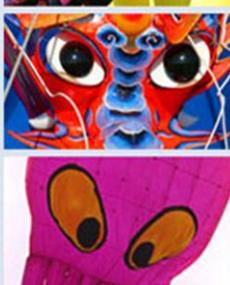
面白い事を創造してみて下さい。101組のカップルが今年、来年中に必ず子供を生みます。インドは今や人口数世界2位？と言われてますがものすごい速さでさらに人口増加し続けています。確実に近い未来インドは総人口世界1位になる事は確実ですね。



### 第20回国際たこ揚げ大会 (International Kite Festival)

インド西部グジャラート州のアーメダバードで、世界34カ国から参加者が集まり国際凧揚げ大会が開幕しました。インドでは日本と同じで、お正月やお祭りにたこを揚げる習慣があり、普段何もない時でも子供達がたこ揚げしています。

写真は競技会で参加者が揚げているたこ。



## DELHI

DELHI Saptam Film Productions India  
(Saptam International)  
Phone +91-11-32532503 FAX : +91-11-28741116

## BANGKOK



T-LIVE BANGKOK Co., Ltd  
Phone +66-(0) 2-716-8501 Fax +66-(0) 2-716-8502

## SINGAPORE



CONCEPT 360° PTE LTD  
Phone +65-6887-5595 Fax +65-6887-5991

## TOKYO



T-LIVE Co., Ltd  
Phone +81-3-3537-0234 Fax +81-3-3537-0236



SP-RING Co., Ltd  
Phone +81-3-5543-2215 Fax +81-3-5543-2216

## BEIJING



SP-LIVE International BEIJING Co., Ltd  
Phone +86-10-6409-7531 Fax +86-10-6409-7530

## SHANGHAI

SP-LIVE International SHANGHAI Co., Ltd  
Phone +86-21-6472-5140 Fax +86-21-6472-5170

## GUANGZHOU

SP-LIVE International GUANGZHOU Co., Ltd

## HO CHI MINH



KAD Corporation  
Phone +84 838 181 391 Fax +84 838 181 392